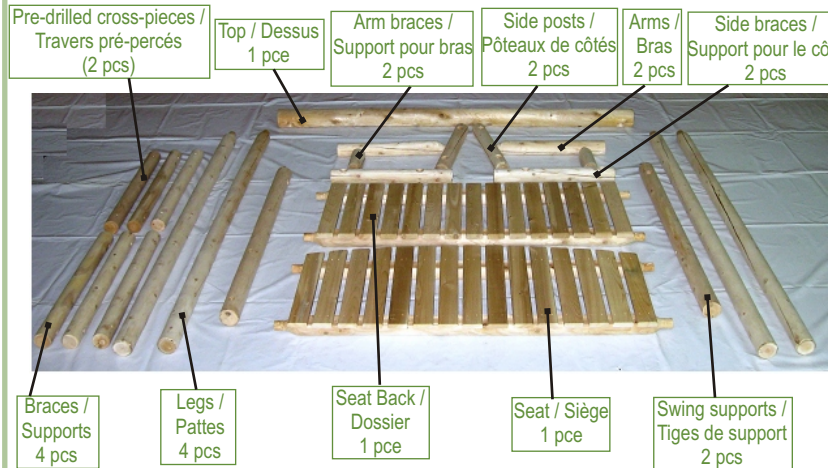


Assembly Guide d'assemblage

Light Swing - Balançoire Light



Parts List - Liste des pièces



Bag Contents

Frame
- 12, 4½" lags screws
- 16 washers
- 2 toggle bolts
- 2 nuts
- 4, 2½" screws
Seat
- 8 nails
- 8, 2½" screws
- 4, 4½" lags screws
- 4 washers
- 2 "S" hooks
- Assembly Guide

Required Tools

- ½" wrench
- 9 /16" wrench
- Hammer
- Tape measure
- Phillips head screwdriver

Contenu du sac

Structure
- 12 tire-fonds de 4½"
- 16 rondelles
- 2 boulons à oeillet
- 2 écrous
- 4 vis 2½"
-Siège
- 8 clous
- 8 vis 2½"
- 4 tire-fonds de 4½"
- 4 rondelles
- 2 crochets en "S"
- Guide d'assemblage

Outils nécessaires

- Clé ½"
- Clé 9/16"
- Marteau
- Ruban à mesurer
- Tournevis à pointe cruciforme

Before You Start

Read guide in full before starting assembly. Be sure to read the section marked "Important." When gluing is required for assembly, quickly complete all steps without interruption. Do not use any hardware before completely assembling the furniture.

Avant de débuter

Lire le guide en entier avant de débuter l'assemblage du produit. Prendre connaissance de la section "Important". Lorsque l'assemblage requiert de la colle, procéder sans interruption à l'ensemble des opérations requises. Ne pas utiliser de quincaillerie avant d'avoir assemblé complètement le meuble.

Important

Congratulations on your selection of home furnishings! Our products are quality-crafted in Canada using the finest methods to create beautiful furniture of lasting quality.

Our furniture is made from Northern White Cedar (*Thuja occidentalis*) from North America, a wood famous for its beauty, practicality, durability and other important advantages:

- Creamy white color blends with any decor
- Smooth surface ensures comfort and good looks
- Naturally resistant to rot and insect damage
- Weathers gracefully to a silvery gray when left untreated
- May be stained with quality exterior wood sealants
- Will not shrink or warp

A note about log furniture

All log furniture is subject to a natural process called Checking. As wood releases moisture, Checking can occur across or through its annual growth rings. This normal result of wood seasoning occurs only on the surface of the wood, and does not affect the wood's structural performance or integrity.

The cedar used to craft our log furniture does not rot over the course of time. This makes it the natural choice for lawn furniture to be used outdoors all year long.

Nous vous remercions d'avoir fait confiance à nos produits pour partager vos moments de détente.

Tous nos meubles sont fabriqués de cèdre blanc (*Thuja occidentalis*) de l'Amérique du Nord, une essence reconnue pour sa beauté et sa durabilité. Autres avantages du cèdre blanc :

- De couleur crème et vanille, il s'agence bien avec plusieurs décors.
- Facile à poncer, il assure une finition impeccable à votre meuble.
- Il possède une résistance naturelle contre la pourriture et les insectes.
- Confronté aux intempéries, il deviendra gris argenté s'il est non teint.
- Il peut être teint pour se marier à votre décor.

Note au sujet des meubles en rondins...

Tous les meubles en rondins sont sujets au phénomène naturel des fentes, qui apparaissent lors du séchage du bois. Elles sont toutefois superficielles et ne réduisent en rien la solidité du bois.

Le cèdre utilisé dans la fabrication de nos meubles ne pourrira pas au cours des années. Cette qualité en fait un matériau de choix qui permettra l'utilisation de vos meubles à l'extérieur, et ce, en toute saison.

1

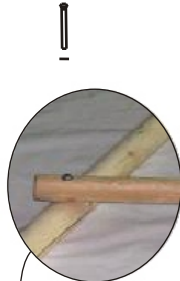
Join one pre-drilled cross-piece with two legs, by using lags screws and washers, as illustrated in A and B). The assembly obtained is removable, as illustrated in C). Repeat the operation to join the other pre-drilled cross-piece to the remaining legs.

Joindre un travers pré-percé à deux des pattes, en utilisant des tire-fonds et des rondelles, tel qu'illustré en A et B). L'assemblage obtenu est amovible, tel qu'illustré en C). Répéter l'opération pour joindre l'autre travers pré-percé aux pattes restantes.

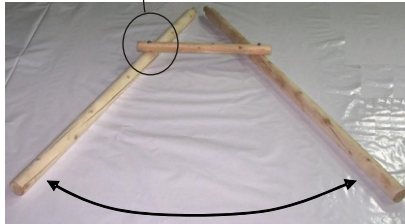
A)



B)



C)



2

Join the preceding assemblies with the top by inserting the tenons inside the holes, as illustrated in A). Put the frame of the swing on its legs, as illustrated in B).

Joindre les assemblages obtenus précédemment au dessus, en prenant soin d'insérer les tenons dans les trous prévus à cet effet, tel qu'illustré en A). Retourner ensuite la base de la balançoire sur ses pattes, tel qu'illustré en B).

A)



B)



3

Illustration A

Measure approximately 80" on the ground to angle the sides. Then assemble the braces at a 45 degree angle (according to the marks on the top and the legs). Attach using 4 1/2" lag screws and washers. Screw the legs installed on step 1 with the top, using the 4, 2 1/2" screws.

Illustration B

Install the 2 toggle bolts on the top with the nuts and washers.

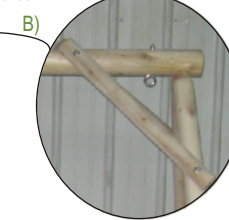
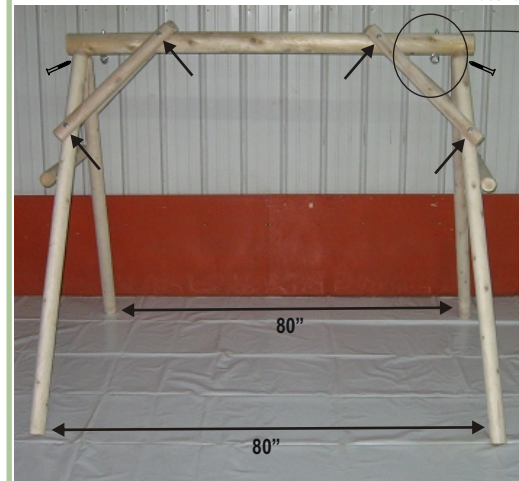
Illustration A

Mesurer approximativement 80" au sol de manière à incliner les côtés. Assembler ensuite les supports dans un angle de 45 degrés (selon les repères apparaissant sur le dessus et les pattes). Fixer en utilisant des tire-fonds de 4 1/2" et des rondelles. Visser ensuite les pattes installées à l'étape 1 au dessus, en utilisant les 4 vis de 2 1/2".

Illustration B

Installer les 2 boulons à oeillet aux points de repères apparaissant sur le dessus en utilisant des écrous et des rondelles.

A)



Screw the joints...
Screw the joints at a perpendicular angle only.
Visser aux points d'insertion...
Visser aux points d'insertion de façon perpendiculaire seulement.

4

4.1) Insert an arm with the left side post, as illustrated in A). Insert an arm brace under the arm, as illustrated in B). Join the side brace with the preceding assembly, as illustrated in C). Repeat the operations to assemble the right side. 4.2) Lay one side flat on the ground. Join the seat back and the seat with the side by inserting the tenons in the corresponding holes. Lightly tap the joints, as illustrated. Repeat the operation to join the other side.

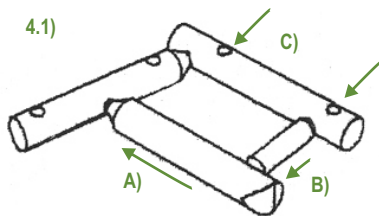
4.1) Insérer un bras au pôteau de côté gauche, tel qu'illustré en A). Insérer un support pour bras sous le bras, tel qu'illustré en B). Joindre le support pour côté à l'assemblage précédent, tel qu'illustré en C). Répéter les opérations pour assembler le côté droit. 4.2) Placer un côté à plat sur le sol. Joindre le dossier et le siège avec un côté en appuyant fermement pour insérer les tenons dans les trous prévus à cet effet. Frapper doucement aux points d'insertion, tel qu'illustré. Répéter l'opération pour joindre l'autre côté.

5

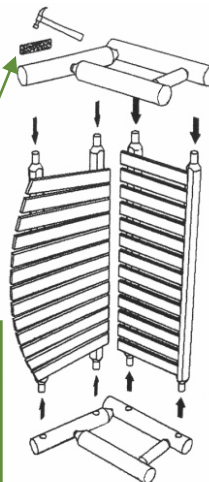
Screw, at the joints, the arms assemblies obtained on step 4.1) Nail the joints between the arms assemblies and the seat and the arms assemblies and the seat back to strengthen them, as illustrated.

Visser, aux points d'insertion, les assemblages des bras obtenu à l'étape 4.1) Clouer aux points d'insertion entre les bras et le siège et entre les bras et le dossier pour solidifier, tel qu'illustré.

4.1)

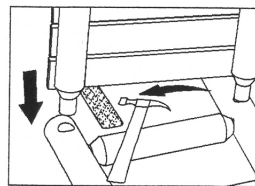


4.2)

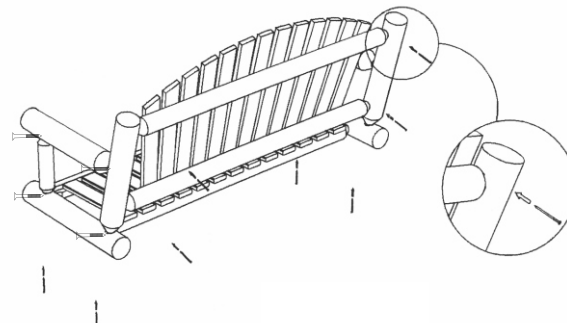


Always place a piece of wood (included in packaging) or rubber between the hammer and the piece of furniture to avoid damaging it.

Toujours placer un morceau de bois (inclus dans la boîte) ou de caoutchouc entre le marteau et le meuble afin d'éviter d'abîmer le meuble.



Adjustment
Insert one tenon in the hole. Lightly tap the other tenon while inserting it in the hole.
Ajustement
Insérer un bout du tenon dans le trou. Frapper doucement sur l'autre tenon tout en l'insérant dans le trou.



Nail & Screw the joints...
Nail / screw the joints at a perpendicular angle only.
Clouage & Vissage...
Clouer / visser aux points d'insertion de façon perpendiculaire seulement.

6

Illustration A

Join the swing supports linking the swing's seat with the top, by aligning the holes with the marks on the sides of the loveseat. Assemble using 4 1/2" lag screws and washers.

Illustration B

Hang the swing from the eyelet on the top using the "S" hooks.

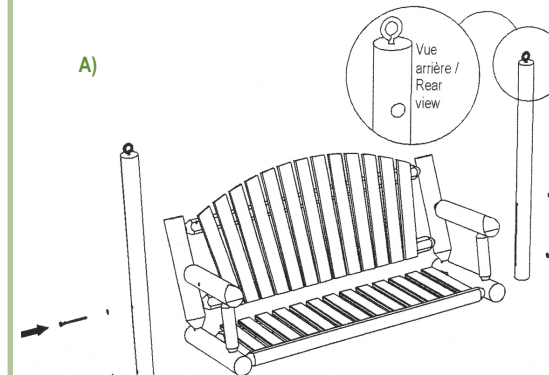
Illustration A

Fixer les tiges de support reliant le siège de la balançoire au dessus, en alignant les trous sur les repères apparaissant sur les côtés du siège assemblé. Fixer à l'aide des tire-fonds de 4 1/2" et des rondelles.

Illustration B

Suspendre la balançoire aux oeillets fixés sur le dessus en utilisant les crochets en "S".

A)



B)

